Приложение 4

ИСКАНЕ ЗА ИЗДАВАНЕ НА УДОСТОВЕРЕНИЕ / БАНКОВА РЕФЕРЕНЦИЯ
BANK REFERENCE / CERTIFICATE APPLICATION FORM

*__Име и адрес на юридическото /физическото лице__/Name and address of the legal entity/private individual

От /From.....

*Адрес/ Address:……..……

*Лична карта/ ID Card No…….....*валидна до/valid until ……..

Международен паспорт/Passport No…….*валиден до /valid until.....

*__ЕИК/ЕГН__/ UIC/UIN

__Телефон за контакт__/Telephone number …….

__Адрес на електронна поща__/ E-mail address …….

*__Тип документ__ /Type of the document ☐ __Референция__/Reference ☐ __Удостоверение__/Certificate

*__Език__/Language ☐ __Български__/Bulgarian ☐ __Английски__/English

☐ **If the document will be issued in English the customer must write your full name or/ company name in English/**	.....……..
*☐ **Да послужи пред (точно име и адрес)** This document is to be represented to (name and address, Country of the institution)	…….
*☐**Документът се издава във връзка с** This document is issued in connection with	…….

*☐ **Съгласно стандартните образци на банката или** ☐ **Желая документът да съдържа следната информация:**
According to the standard templates of the Bank or I would like the document to contain the following information:

☐ **Че съм клиент на Обединена българска банка АД, клон** ..... **от**..... /That I am a customer of United Bulgarian Bank, Branch …….. since…….....

☐ **Брой сметки в ОББ** /Number of existing accounts with the bank

☐ **Посочете номер на сметка/ и** (IBAN) Specify account number/s (IBAN):

B	**G**			**U**	**B**	**B**	**S**												
B	**G**			**U**	**B**	**B**	**S**												
B	**G**			**U**	**B**	**B**	**S**												

☐ **Посочете салдата по горепосочените сметки в:** /Specify the account balances of the above mentioned accounts in:

☐ **Оригинална валута** Original currency

☐ **Преизчислени по фиксинг на БНБ в следната валута** …..... Calculated based on BNB fixing in the following currency

☐ **Кредитни обороти**/Credit turnover
за периода от/for the period from…….....….. **до (вкл.)**/to (incl.)….....……..

☐ **Наличие на текущи задължения към ОББ** / Presence of obligation towards UBB
☐ **Достъп до кредитен ресурс в ОББ** / Access to funding in UBB
☐ **Необходима е заверка на този документ в БНБ**/ Authentication on this document by BNB is required
☐ **Други изисквания (моля посочете)**/Other requirements (please specify):

……

……

……

Удостоверението/Референцията следва да бъде получена от: /The Bank Reference/Certificate will be received by:

…….....

Място/Place:..... Дата/Date:……...	**Подпис и печат на титуляра/** Account-holder's signature and stamp	**Подпис на служителя проверил данните/** Signature of the bank officer verified data